

L'hon. Jean-Luc Pepin (ministre de l'Industrie et du Commerce): La Commission canadienne du blé a offert le blé n° 4 du Nord à \$1.86 à la tête des Lacs et à \$1.99½ c.a.f. ports du Saint-Laurent, le 15 octobre dernier, afin de vendre une partie du blé de cette qualité. La différence de prix est attribuable aux frais de transport du blé de la tête des Lacs aux ports du Saint-Laurent.

QUESTIONS TRANSFORMÉES EN ORDRES DE DÉPÔT DE DOCUMENTS

LE PERSONNEL ENSEIGNANT DE L'ÉCOLE DE FORT SMITH (T. N.-O.)

Question n° 1175—M. Orlikow:

1. a) Quel était l'effectif du personnel enseignant de l'école de Fort Smith durant chacune des années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'enseignement avait chaque enseignant, c) combien d'années d'expérience de l'enseignement au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien avait chaque enseignant, d) depuis combien d'années chaque enseignant était-il employé à l'école de Fort Smith, e) quelle était la formation universitaire, générale et pédagogique, de chacun des enseignants de l'école de Fort Smith?

2. Quel pourcentage du corps enseignant de Fort Smith avait la citoyenneté canadienne en 1965-1966, en 1966-1967, en 1967-1968?

3. Combien d'aides d'instituteurs, esquimaux ou indiens, ont été employés à Fort Smith pendant chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

4. a) Combien d'années d'expérience de l'administration avaient les directeurs et sous-directeurs de l'école de Fort Smith dans chacune des années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'administration avaient-ils au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien?

5. a) Quels ont été le nombre, la durée et le but des visites à Fort Smith du Ministère à Ottawa et du personnel régional de surveillance et de consultation pendant les années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968, b) quels ont été le nombre, la durée et le but des séances de formation en cours de service qu'a tenues le Ministère à Fort Smith pour les enseignants pendant les années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968, c) quel genre de formation préalable, s'il en est, ont reçu les enseignants qui se rendaient pour la première fois à Fort Smith pendant les années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968?

(Le document est déposé.)

LE PERSONNEL ENSEIGNANT DE L'ÉCOLE DE YELLOWKNIFE (T. N.-O.)

Question n° 1176—M. Orlikow:

1. a) Quel était l'effectif du personnel enseignant de l'école de Yellowknife durant chacune des années 1965-1966, 1966-1967, 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'enseignement avait chaque enseignant, c) combien d'années d'expérience de l'enseignement au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien avait chaque enseignant, d) depuis combien d'années chaque enseignant était-il employé à l'école de Yellowknife,

[M. Dumont.]

e) quelle était la formation universitaire, générale et pédagogique, de chacun des enseignants de l'école de Yellowknife?

2. Quel pourcentage du corps enseignant de Yellowknife avait la citoyenneté canadienne en 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

3. Combien d'aides d'instituteurs, esquimaux ou indiens, ont été employés à Yellowknife pendant chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

4. a) Combien d'années d'expérience de l'administration avaient les directeurs et sous-directeurs de l'école de Yellowknife dans chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'administration avaient-ils au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien?

5. a) Quels ont été le nombre, la durée et le but des visites à Yellowknife du Ministère à Ottawa et du personnel régional de surveillance et de consultation pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, b) quels ont été le nombre, la durée et le but des séances de formation en cours de service qu'a tenues le Ministère à Yellowknife pour les enseignants pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, c) quel genre de formation préalable, s'il en est, ont reçus les enseignants qui se rendaient pour la première fois à Yellowknife pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

(Le document est déposé.)

LE PERSONNEL ENSEIGNANT DE L'ÉCOLE D'INUVIK (T. N.-O.)

Question n° 1177—M. Orlikow:

1. a) Quel était l'effectif du personnel enseignant de l'école de Inuvik durant chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'enseignement avait chaque enseignant, c) combien d'années d'expérience de l'enseignement au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien avait chaque enseignant, d) depuis combien d'années chaque enseignant était-il employé à l'école de Inuvik, e) quelle était la formation universitaire, générale et pédagogique, de chacun des enseignants de l'école de Inuvik?

2. Quel pourcentage du corps enseignant de Inuvik avait la citoyenneté canadienne en 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

3. Combien d'aides d'instituteurs, esquimaux ou indiens, ont été employés à Inuvik pendant chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

4. a) Combien d'années d'expérience de l'administration avaient les directeurs et sous-directeurs de l'école de Inuvik dans chacune des années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, b) combien d'années d'expérience de l'administration avaient-ils au service du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien?

5. a) Quels ont été le nombre, la durée et le but des visites à Inuvik du Ministère à Ottawa et du personnel régional de surveillance et de consultation pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, b) quels ont été le nombre, la durée et le but des séances de formation en cours de service qu'a tenues le Ministère à Inuvik pour les enseignants pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968, c) quel genre de formation préalable, s'il en est, ont reçus les enseignants qui se rendaient pour la première fois à Inuvik pendant les années 1965-1966, 1966-1967 et 1967-1968?

(Le document est déposé.)